



## Keeltabletten

Verzacht de keel\*  
Helpt de natuurlijke  
weerstand\*\*

### Zuigtabletten

#### Voedings supplement

##### Gebruiken bij

A.Vogel Keeltabletten bevat \*salie en \*\*rode zonnehoed. Salie heeft een verzachtende invloed op de keel en brengt de keel tot rust. Rode zonnehoed helpt de natuurlijke weerstand te bevorderen.

##### Suikervrij

A.Vogel Keeltabletten zijn suikervrij. Voor een aangename smaak zijn de tabletten gezout met stevia-extract.

##### Gebruikswijze

**Volwassenen en kinderen vanaf 12 jaar:**  
3-5x per dag 1 tablet langzaam opzuigen met tussenpozen van 2-3 uur. Maximaal 5 tabletten per dag. Gebruik A.Vogel Keeltabletten niet langer dan één week onafgebroken.

Dit voedingssupplement is niet geschikt voor kinderen jonger dan 12 jaar.

##### Wat u moet weten voordat u

###### A.Vogel Keeltabletten gebruikt

De dagelijkse aanbevolen dosering niet overschrijden. Met zoetstoffen. Overmatig gebruik kan een laxerend effect hebben. Een voedings-supplement mag niet als vervanging van een gevarieerde en evenwichtige voeding en van een gezonde levensstijl worden gebruikt.



Bij klachten is het verstandig een arts te raadplegen

#### Gebruik tijdens zwangerschap of borstvoeding

Wegens onvoldoende gegevens wordt het gebruik van A.Vogel Keeltabletten niet geadviseerd tijdens de zwangerschap en de periode van borstvoeding.

Dit voedingssupplement is niet geschikt voor zwangere vrouwen.

Dit voedingssupplement is niet geschikt voor vrouwen die borstvoeding geven.

#### Niet gebruiken bij

Indien er een overgevoeligheid is voor één van de componenten.

#### Combinatie met andere producten

U kunt dit product in het algemeen gelijktijdig met andere producten gebruiken. Het is raadzaam om bij twijfel overleg te plegen met een arts of apotheker.

#### Verdraagzaamheid

In de aanbevolen hoeveelheden wordt het product in het algemeen prima verdragen.

#### Ingrediënten

Zoetstoffen (sorbitol, mannitol); planten-extracten: rode zonnehoed (*Echinacea purpurea* herba en radix) 760 mg, echte salie (*Salvia officinalis*) 379 mg; glansmiddel (magnesium-stearaat); erwtenzetteel; verstevigingsmiddel (Arabische gom); natuurlijk pepermuntaroma; zoetstof (steviolglycosiden uit Stevia); emulgator (sucrose-vetzurester).

Geschikt voor personen met lactose intolerantie.

Geschikt voor personen met gluten-intolerantie.

Geschikt voor diabetici.

#### Productie en distributie

A.Vogel Keeltabletten wordt geproduceerd door A.Vogel B.V., J.P. Broekhovenstraat 16, NL-8081 HC Elburg en gedistribueerd door A.Vogel N.V., Bosstraat 54 B-3560 Lummen.

#### Bewaren

Droog, donker, niet bewaren boven de 25°C. Bewaren buiten het bereik en zicht van jonge kinderen.

#### Verpakking

A.Vogel Keeltabletten is verkrijgbaar in een verpakking van 20 zuigtabletten (28 g).

1 tablet = 1400 mg

#### Gezondheid

"Gezondheid is leven in harmonie met de natuur." Dat is wat Alfred Vogel altijd zei. En dat is precies waar we bij A.Vogel voor staan. Met natuurlijke gezondheidsproducten, ontwikkeld volgens de nieuwste wetenschappelijke inzichten. Daarbij volgen wij onze visie, die uitgaat van de kracht van de natuur, het zelfherstellende vermogen van het lichaam en het evenwicht tussen lichaam en geest.

#### Alfred Vogel, een wereldreiziger gefascineerd door de natuur

Op jonge leeftijd reisde Alfred Vogel naar Afrika, Azië en Amerika. De inheemse bevolking toonde hem het verband tussen voeding, leefwijze en gezondheid. Na elke reis bracht hij een schat aan planten mee die hij verwerkte tot natuurlijke gezondheidsproducten. Producten die vandaag de dag miljoenen tevreden gebruikers over de hele wereld helpen.

#### A.Vogeltuinen: EKO-keurmerk

De planten die we nodig hebben voor de A.Vogel producten telen we grondelens zelf op ecologische wijze in onze eigen tuinen (EKO-keurmerk). Er komen dus geen kunstmest en chemische bestrijdingsmiddelen aan te pas. We oogsten de planten op het moment dat ze de hoogste concentratie aan werkzame bestanddelen bevatten waarna ze vers verwerkt worden in onze producten.

#### Zorg voor het milieu

A.Vogel streeft ernaar het milieu zo min mogelijk te beladen. Daarom maken we

zo veel mogelijk gebruik van milieuvriendelijk geproduceerde verpakkingsmaterialen. Deze materialen hebben bij verbranding geen schadelijke effecten op het milieu of zijn geschikt voor recycling.

#### Het verband tussen voeding, leefwijze en gezondheid

- Eet- en drinkgewoonten kunnen bijdragen aan een verbetering van onze weerstand. Gebruik daarom een zo volwaardig mogelijk maaltijd om uw weerstand op niveau te houden.
- Zorg dagelijks voor beweging (het liefst in de frisse buitenlucht) om de zuurstoftoevoer en de doorstroming te ondersteunen. Hierdoor wordt het transport van voedingsstoffen naar de cellen bevorderd en worden afvalstoffen beter afgeweerd.
- Probeer het evenwicht te vinden tussen inspanning en ontspanning, tussen activiteit en rust.

#### Voedingsadvies

- Zorg voor volwaardige voeding met volop vitamines en mineralen.
- Zorg dat u voldoende drinkt, bijvoorbeeld water, vruchtsappen of kruidenthee. Hierdoor verlaten afvalstoffen het lichaam sneller en wordt weerstand opgebouwd.
- Gebruik iedere dag volle granen om in uw behoefte aan calorieën te voorzien.
- Eet veel verse groenten en fruit. Indien u de rauwe groenten kookt, houd dan de kooktijd kort. Bij hoge temperaturen verdwijnen namelijk veel vitamines. Eet bij voorkeur volkorenproducten en zilvervleesrijst.
- Een evenwichtige voeding bevat voldoende vitamines.

#### Personlijk advies

We kennen allemaal de bouwstenen voor een gezond leven: gevareerde en gezonde voeding, verantwoord bewegen en voldoende afwisseling in werk en ontspanning. Als het nodig is, helpt A.Vogel met een natuurlijk gezondheidsproduct om daarmee het zelfherstellende vermogen van het lichaam extra te ondersteunen. Wij geven u hierover graag meer informatie of een persoonlijk advies. Kijk op [www.avogel.be](http://www.avogel.be), stuur een e-mail naar [info@avogel.be](mailto:info@avogel.be) of bel met de A.Vogel infolinlijn op het nummer +32 (0) 13 35 89 40.

#### Informatie

A.Vogel N.V.  
Bosstraat 54  
B-3560 Lummen  
Tel.: +32 (0) 13 35 89 40  
[www.avogel.be](http://www.avogel.be)  
[info@avogel.be](mailto:info@avogel.be)

De tekst voor deze gebruiksaanwijzing werd voor het laatst herzien in maart 2023.



## Pastilles pour la gorge

Adoucit la gorge\*  
Système immunitaire\*\*

### Pastilles à sucer

#### Complément alimentaire

#### Utilisation

A.Vogel Pastilles pour la gorge contiennent de la "sauge et de l'échinacée pourpre. La sauge a un effet adoucissant et apaisant sur la gorge. L'échinacée pourpre aide à renforcer les défenses naturelles.

#### Sans sucre

A.Vogel Pastilles pour la gorge ne contiennent pas de sucre. Pour un goût agréable, les pastilles sont sucrées aux extraits de stévia.

#### Mode d'emploi

**Adultes et enfants à partir de 12 ans :**  
3-5x par jour 1 pastille à sucer par intervalles de 2 à 3 heures. Maximum 5 pastilles par jour.  
Ne pas utiliser A.Vogel Pastilles pour la gorge en continu pendant plus d'une semaine.

Ce complément alimentaire ne convient pas aux enfants de moins de 12 ans.

#### Ce qu'il faut savoir avant d'utiliser A.Vogel Pastilles pour la gorge

Ne pas dépasser la dose journalière recommandée. Un usage excessif peut avoir un effet laxatif. Contient des édulcorants. Une utilisation excessive peut avoir un effet laxatif.

Un complément alimentaire ne peut pas être utilisé comme substitut d'un régime alimentaire varié et équilibré et d'un mode de vie sain. En cas de problème, il est conseillé de consulter un médecin.

#### Utilisation pendant la grossesse ou l'allaitement

Certaines données nous manquent et nous contraignent donc, par mesure de précaution, à ne pas recommander l'utilisation de A.Vogel Pastilles pour la gorge pendant la grossesse et l'allaitement.

Ce complément alimentaire ne convient pas aux femmes enceintes.

Ce complément alimentaire ne convient pas pendant l'allaitement.

#### Ne pas utiliser

Si vous êtes hypersensible à un des composants.

#### Combinaison avec d'autres produits

En général, vous pouvez utiliser ce produit en combinaison avec d'autres produits. En cas de doute, il est conseillé de s'adresser à son médecin ou pharmacien.

#### Tolérance

Le produit est généralement bien toléré lorsqu'il est utilisé dans les quantités conseillées.

#### Ingrediënts

Edulcorants (sorbitol, mannitol) ; extraits des plantes : échinacée pourpre (*Echinacea purpurea* herba et radix) 760 mg, sauge officinale (*Salvia officinalis*) 379 mg ; agent d'enrobage (stéarate de magnésium) ; amidon de pois ; épaisseur (gomme arabique) ; arôme naturel de menthe poivrée ; édulcorant (glycosides de stéviol issus de Stevia) ; émulsifiant (sucroesters d'acides gras).

Convient en cas d'intolérance au lactose.

Convient en cas d'intolérance au gluten.

Convient aux personnes atteintes de diabète.



#### Production et distribution

A.Vogel Pastilles pour la gorge est produit par A.Vogel B.V., J.P. Broekhovenstraat 16, NL8081 HC Elburg et distribué par A.Vogel N.V., Bosstraat 54, B-3560 Lummen.

#### Conservation

À conserver au sec, à l'abri de la lumière et à une température inférieure à 25°C.

#### Présentation

A.Vogel Pastilles pour la gorge est disponible en boîtes de 20 pastilles à sucer (28g).  
1 pastille = 1400 mg

#### Santé

Comme Alfred Vogel avait coutume de dire, "la santé, c'est vivre en harmonie avec la nature". Et c'est précisément la philosophie que défend aujourd'hui A.Vogel. Avec des produits de santé naturels développés selon les avancées scientifiques les plus récentes. Et à chaque fois, nous suivons notre vision qui repose sur la force de la nature, le pouvoir autorégénérateur du corps et l'équilibre entre le corps et l'esprit.

#### Alfred Vogel, un globe-trotter fasciné par la nature

Très jeune déjà, Alfred Vogel a voyagé en Afrique, en Asie et en Amérique. Les populations indigènes lui ont fait découvrir le lien qui existe entre la nourriture, le mode de vie et la santé. Lors de chaque voyage, il a ramené un trésor de plantes qu'il a transformées en produits de santé naturels. Des produits qui aident aujourd'hui des millions d'utilisateurs satisfaits aux quatre coins du monde.

#### Les jardins A.Vogel : EKO-labellisés

La majorité des plantes dont nous avons besoin pour les produits A.Vogel poussent dans nos propres jardins. Il va de soi que ces cultures sont écologiques (label EKO). Nous n'utilisons donc aucun engrangé chimique ni aucun pesticide, herbicide ou insecticide chimique. Nous récoltons au moment où la plante possède la plus forte concentration en substances actives pour ensuite traiter directement la plante fraîche et en faire un produit naturel A.Vogel.

#### Protéger l'environnement

A.Vogel a pour philosophie de peser le moins possible sur l'environnement. C'est pourquoi nous favorisons autant que possible l'utilisation de matériaux d'emballage fabriqués selon des procédés qui ne nuisent pas à l'environnement. Ces matériaux n'ont aucun effet nocif sur l'environnement en cas d'incinération et sont tout à fait recyclables.

#### Le rapport entre l'alimentation, le mode de vie et la préservation de la santé

- Les habitudes alimentaires contribuent fortement à une amélioration de notre immunité naturelle. Prenez donc un repas aussi complet que possible pour garder votre résistance corporelle à niveau.
- Faites de l'exercice physique chaque jour (de préférence à l'air frais) afin de stimuler l'apport et la circulation de l'oxygène. Cela favorise le transport des nutriments vers les cellules ainsi que l'évacuation des déchets.
- Essayez de trouver un équilibre entre l'effort et la détente, entre activité et repos.

#### Conseil personnel

Nous savons tous qu'une vie saine repose sur une alimentation saine et variée, suffisamment d'exercice et une alternance suffisante entre travail et détente. Si nécessaire, A.Vogel peut vous y aider avec un produit de santé naturel. Pour ainsi donner un coup de pouce au pouvoir autorégénérateur de votre corps. Nous nous ferons un plaisir de vous donner davantage d'informations ou un conseil personnel. Cliquez sur [www.avogel.be](http://www.avogel.be), envoyez un email à [info@avogel.be](mailto:info@avogel.be) ou contactez nos conseillers par téléphone au +32 (0) 13 35 89 40.

#### Information

A.Vogel N.V.  
Bosstraat 54  
B-3560 Lummen  
Tel. : +32 (0) 13 35 89 40  
[www.avogel.be](http://www.avogel.be)  
[info@avogel.be](mailto:info@avogel.be)

Le texte de cette notice a été revu pour la dernière fois en mars 2023.

